

## FICHA TÉCNICA/ TECHNICAL INFORMATION

| PRODUCTO / PRODUCT                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |                                                                            |                                                  |            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|------------|
| DENOMINACION DEL PRODUCTO/<br>PRODUCT NAME:                                                                                                                                                                                                                               | QUESO OVEJA CURADO CON TRUFA -SHEEP CHEESE WITH TRUFFLE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                            |                                                                            |                                                  |            |
| CATEGORIA COMERCIAL / COMMERCIAL<br>CATEGORY:                                                                                                                                                                                                                             | Queso de oveja con leche pasteurizada / Cheese made from pasteurized sheep's milk                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                            |                                                                            |                                                  |            |
| REFERENCIA/ REFERENCE:                                                                                                                                                                                                                                                    | 10341                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 60101                      | 60103                                                                      | 6010                                             |            |
| PRESENTACIONES / PRESENTATIONS :                                                                                                                                                                                                                                          | 150g                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 200g                       | 750g                                                                       | 3kg                                              |            |
| CURACIÓN / MATURED:                                                                                                                                                                                                                                                       | 4-5 meses/ months                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                            |                                                                            |                                                  |            |
| CONSUMO PREFERENTE / SHELF LIFE:                                                                                                                                                                                                                                          | 10 meses/ months                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                            |                                                                            |                                                  |            |
| ORIGEN/ ORIGIN:                                                                                                                                                                                                                                                           | Leche/ Milk: España/ Spain; Trufa/ Truffle: Italia/ Italy                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                            |                                                                            |                                                  |            |
| PARTIDA ARANCELARIA/CUSTOMS CODE:                                                                                                                                                                                                                                         | 04069099                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                            |                                                                            |                                                  |            |
| CARACTERÍSTICAS / SPECIFIC INFORMATION                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |                                                                            |                                                  |            |
| DESCRIPCION / DESCRIPTION:                                                                                                                                                                                                                                                | Queso de pasta prensada con ojos, inyectado con trufa, de maduración mínima de 120 días. / Pressed sheep cheese with eyes, with truffle infiltrations. 120 days of minimum maturation.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                            |                                                                            |                                                  |            |
| INGREDIENTES / INGREDIENTS:                                                                                                                                                                                                                                               | QUESO de oveja 97% [LECHE pasteurizada de oveja, sal, cuajo, estabilizante: cloruro cálcico, conservador: lisozima (derivado de HUEVO), fermento láctico. Corteza: acetato de polivinilo y conservador: natamicina], pasta de trufa (3%)-[Champiñón (Agaricus Bisporus), aceite de maíz, trufa de verano (Tuber aestivum Vitt.) 0,42%, agua, aceite de girasol, aroma natural, sal, aromas, patata deshidratada, ajo, extracto acuoso de trufa de verano (Tuber aestivum Vitt.)]/<br>Sheep CHEESE 97% [pasteurized sheep's MILK, salt, rennet, stabilizer: calcium chloride, preservative: lysozyme (derived from EGG), lactic ferment, rind: polyvinyl acetate and preservative E-235], truffle paste 3% [Mushrooms (Agaricus bisporus), corn oil, summer truffle (Tuber aestivum Vitt.) 0.42%, water, sunflower oil, natural aroma, salt, aromas, potato dehydrated, garlic, aqueous extract of summer truffle (Tuber aestivum Vitt.)] |                            |                                                                            |                                                  |            |
| CARACTERÍSTICAS FÍSICO-QUÍMICAS, MICROBIOLÓGICAS y NUTRICIONALES/ PHYSICAL AND CHEMICAL DATA- MICROBIOLOGICAL & NUTRITIONAL INFORMATION                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |                                                                            |                                                  |            |
| Características físico-químicas /<br>Physical-chemical data                                                                                                                                                                                                               | Características microbiológicas /<br>Microbiological data                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                            | Información nutricional (por 100g) /<br>Nutritional information (per 100g) |                                                  |            |
| Extracto seco/ Dry extract                                                                                                                                                                                                                                                | 55% min                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Escherichia Coli           | <1000 ufc/g                                                                | Valor Energético/ Energy (kJ/kcal)               | 1771 / 427 |
| MG/ES                                                                                                                                                                                                                                                                     | 50% min                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Staphylococcus coagulasa + | <1000 ufc/g                                                                | Grasas / Fats (g)                                | 35.4       |
| Aw                                                                                                                                                                                                                                                                        | 0,95                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Listeria Monocytogenes     | 25g/ absent in 25g                                                         | De las cuales saturadas / of which Saturated (g) | 24.7       |
| pH                                                                                                                                                                                                                                                                        | 5,25 ± 0,15                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                            |                                                                            | Hidratos de Carbono/ Carbohydrates(g)            | 3.1        |
| Humedad/Moisture                                                                                                                                                                                                                                                          | 33.3 g/100g                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                            |                                                                            | De los cuales Azúcares /Of which Sugars(g)       | <0.8       |
|                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |                                                                            | Proteínas / Proteins (g)                         | 24         |
|                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |                                                                            | Sal/ Salt (g)                                    | 1,69       |
| CARACTERÍSTICAS ORGANOLÉPTICAS / ORGANOLÉPTIC CHARACTERISTICS :                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |                                                                            |                                                  |            |
| ASPECTO/ ASPECT:                                                                                                                                                                                                                                                          | Corteza natural / Natural rind                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                            |                                                                            |                                                  |            |
| COLOR/ COLOUR:                                                                                                                                                                                                                                                            | Amarillo pálido con vetas negras de pasta de trufa./ Yellow ivory with marble color from truffle paste                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                            |                                                                            |                                                  |            |
| TEXTURA/TEXTURE:                                                                                                                                                                                                                                                          | Elasticidad baja y sensación mantecosa /Low elasticity and buttery sensation.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                            |                                                                            |                                                  |            |
| AROMA/SMELL:                                                                                                                                                                                                                                                              | Característico a queso de oveja con el aroma a trufa / Characteristic to sheep's cheese with truffle aroma                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                            |                                                                            |                                                  |            |
| SABOR/ FLAVOUR:                                                                                                                                                                                                                                                           | Intenso / Intense                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                            |                                                                            |                                                  |            |
| INSTRUCCIONES DE PREPARACIÓN Y USO/ PREPATATION AND USE                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |                                                                            |                                                  |            |
| Mantener 15 min a temperatura ambiente antes de su consumo. Corteza no comestible<br>Before tasting, keep 15 min at ambient temperature. Do not eat rind                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |                                                                            |                                                  |            |
| MÉTODOS DE DISTRIBUCIÓN Y CONSERVACIÓN/ DISTRIBUTION AND PRESERVING                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |                                                                            |                                                  |            |
| Transporte refrigerado. Mantener entre 2ºC/ 8ºC<br>Transport refrigerated. Preserving: 2ºC/ 8ºC                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |                                                                            |                                                  |            |
| DECLARACIÓN DE ALERGENOS / ALLERGEN DECLARATION                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                            |                                                                            |                                                  |            |
| INGREDIENTES                                                                                                                                                                                                                                                              | Si/Yes                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | No/ No                     | Trazas/ Traces                                                             |                                                  |            |
| Cereales que contengan GLUTEN (trigo, centeno, cebada, espelta, kamut o sus variedades híbridas) y productos derivados./ Cereals containing gluten – wheat, rye, barley, oats, spelt, kamut or their hybrid strains                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |
| Crustáceos y productos a base de pescado/ Crustaceans and products thereof                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |
| Huevos y productos a base de huevo/ Eggs and products thereof                                                                                                                                                                                                             | x                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                            |                                                                            |                                                  |            |
| Pescado y productos a base de pescado/Fish and products thereof                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |
| Cacahuetes y productos a base de cacahuetes/ Peanuts and products thereof                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |
| Soja y productos a base de soja/ Soya and products thereof                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |
| Leche y sus derivados (incluido lactosa)/Milk and products thereof, including lactose                                                                                                                                                                                     | x                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                            |                                                                            |                                                  |            |
| Frutos de cáscara (almendras, avellanas, nueces, anacardos, pacanas, castañas, pistachos, nueces macadamia y nueces de Australia, y productos derivados)/ Nuts – almond, hazelnut, walnut, cashew, pecan nut, Brazil nut, pistachio nut, Macadamia nut and Queensland nut |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |
| Apio y productos derivados/ Celery and celeriac and products thereof                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |
| Mostaza y productos derivados/ Mustard and products thereof                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |
| Granos de sésamo y productos a base de granos de sésamo/ Sesame and products thereof                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |
| Anhidrido sulfuroso y sulfitos en concentraciones superiores a los 10 mg/kg o 10mg/litro expresado como SO2/ Sulphur dioxide and/ or sulphites at concentrations of more than 10mg/kg or 10mg/L (litre)                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |
| Altramuces y productos derivados a base de altramuces/ Lupin and products thereof                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |
| Moluscos y productos a base de moluscos/ Mollusc and products thereof                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | x                          |                                                                            |                                                  |            |



## DECLARACIÓN DE NO-OGM / STATEMENT OF NON-OGM

Los productos de Spanish Cheese se elaboran sin la participación de ingredientes genéticamente modificados. Así pues, no están incluidos en el campo de aplicación de los Reglamentos Europeos en materia de OGM y no necesitan ningún etiquetado específico.  
Spanish Cheese products are produced without OGM, therefore they are not included within European Law, related to OGM, and they do not need special labelling.

## INFORMACIÓN CLIENTES / CONSUMER INFORMATION

Dirigida a todo el público en general, excepto alérgicos a la leche y al huevo. Retirar corteza previo consumo.

Tª óptima de consumo 15-20°C

No precisa tratamiento culinario previo

Directed to the general public, except allergic to milk and eggs. Remove rind previous consumption

Optimum consumption temperature 15-20°C. Does not require previous culinary treatment

## NORMATIVA APLICABLE (Productos lácteos /Productos cárnicos)/ APPLICABLE REGULATIONS ( Dairy products/ Meat products)

Reglamento (CE) Nº852/2004 relativo a la higiene de los productos alimenticios y sus modificaciones al respecto

Reglamento (CE) Nº853/2004 sobre las normas específicas de higiene de productos de origen animal y sus modificaciones

Reglamento (CE) Nº2073/2005 sobre criterios microbiológicos aplicables a productos alimenticios y sus modificaciones

RD 1169/2011, del Parlamento Europeo y del Consejo del 25 de Octubre de 2011 sobre la información facilitada al consumidor

RD 1113/2006 por el que se aprueban las normas de calidad para quesos y quesos fundidos.

Reglamento (CE) Nº 1333/2008 del Parlamento Europeo y del consejo, de 16 de diciembre de 2008, sobre aditivos alimentarios

Real Decreto 1801/2008 de 3 de Noviembre, por el que se establecen normas relativas a las cantidades nominales para productos envasados y al control de su contenido efectivo.

Reglamento 1881/2006 por el que se fija el contenido máximo de determinados contaminantes en los productos alimenticios y sus modificaciones

Resolución de 27 de enero de 2011, de la Dirección General de Industria y Mercados Alimentarios, por la que se concede la protección nacional transitoria a la modificación de la Denominación de Origen Protegida «Queso Manchego»

## Información Logística/ Logistic information

### UNIDAD DE VENTA/ UNIT

| Producto/ Product                   | QUESO OVEJA CON TRUFA - SHEEP CHEESE WITH TRUFFLE |                 |  |                 |              |
|-------------------------------------|---------------------------------------------------|-----------------|--|-----------------|--------------|
| Formato/ Format                     | Porcion/Portion                                   | Porcion/Portion |  | Porcion/Portion | Pieza/ Piece |
| Referencia/ Reference               | 10341                                             | 60101           |  | 60103           | 6010         |
| Peso neto (g)/ Net weight (g)       | 150                                               | 200             |  | 750             | 3000         |
| Largo/ Length (cm)                  | 11,5                                              | 11,5            |  | 9,5             | -            |
| Ancho/ Width (cm)                   | 7,5                                               | 9,5             |  | 9,5             | -            |
| Alto/ High (cm)                     | 2,5                                               | 3               |  | 10,5            | 10,5         |
| Diametro/ Diameter (cm)             | -                                                 | -               |  | -               | 18,5         |
| Nº unidades por caja/ Units per box | 14                                                | 12              |  | 8               | 2            |

### EMBALAGE/PACKAGING

| Peso neto caja (Kg)/ Box net weight (kg)      | 2100 | 2400 |  | 6000 | 6000 |
|-----------------------------------------------|------|------|--|------|------|
| Peso film / etiqueta / (g)/ Film / label/ (g) | 70   | 60   |  | 40   | 45   |
| Peso caja vacía (g)/ Carboard box weight (g)  | 170  | 170  |  | 236  | 236  |
| Peso bruto caja (Kg)/ Gross weight (kg)       | 2340 | 2630 |  | 6276 | 6281 |
| Largo caja (cm)/ Box length (cm)              | 30   | 30   |  | 41,8 | 41,8 |
| Ancho caja (cm)/ Box width (cm)               | 14   | 14   |  | 21   | 21   |
| Alto caja (cm)/ Box high (cm)                 | 13,5 | 13,5 |  | 11   | 11   |

### PALETIZADO EUROPEO/ EUROPEAN PALLETS

| Nº cajas/ capa- Nº of boxes /layer             | 20    | 20    |  | 7     | 7     |
|------------------------------------------------|-------|-------|--|-------|-------|
| Nº capas/ palet- Nº of layers/ pallet          | 11    | 11    |  | 12    | 12    |
| Nº cajas /palet- Nº of boxes/ palet            | 220   | 220   |  | 84    | 84    |
| Peso Neto palet (Kg)- Palet Net weight (kg)    | 462   | 528   |  | 504   | 504   |
| Peso Bruto palet (Kg)- Palet Gross weight (kg) | 514,8 | 578,6 |  | 527,2 | 527,6 |
| Alto palet (cm)- Heigh of pallet               | 162,9 | 162,9 |  | 146,4 | 146,4 |

### PALETIZADO EUROPEO/ EUROPEAN PALLETS

| Nº cajas/ capa- Nº of boxes /layer             | 24    | 24    |  | 10    | 10    |
|------------------------------------------------|-------|-------|--|-------|-------|
| Nº capas/ palet- Nº of layers/ pallet          | 11    | 11    |  | 12    | 12    |
| Nº cajas /palet- Nº of boxes/ palet            | 264   | 264   |  | 120   | 120   |
| Peso Neto palet (Kg)- Palet Net weight (kg)    | 554,4 | 633,6 |  | 720   | 720   |
| Peso Bruto palet (Kg)- Palet Gross weight (kg) | 617,8 | 694,3 |  | 753,1 | 753,7 |
| Alto palet (cm)- Heigh of pallet               | 162,9 | 162,9 |  | 146,4 | 146,4 |

| Codigos de barras producto/ Product barcode               |                                                         |                  |                  |                |
|-----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|------------------|------------------|----------------|
| Producto/ Product                                         | QUESO OVEJA CURADO CON TRUFA -SHEEP CHEESE WITH TRUFFLE |                  |                  |                |
| Formato/ Format                                           | Porción/ Portion                                        | Porción/ Portion | Porción/ Portion | Pieza/ Piece   |
| Referencia/ Reference                                     | 10341                                                   | 60101            | 60103            | 6010           |
| Peso neto/Net weight(g)                                   | 150                                                     | 200              | 750              | 3000           |
| Marca/ Brand                                              | La Leyenda                                              |                  |                  |                |
| EAN 13 producto/<br>product                               | 8436025989761                                           | 8436025989792    | 8436025987125    | 8436025986104  |
| EAN 14 caja/ box                                          | 18436025989768                                          | 18436025989799   | 18436025987122   | 18436025986101 |
| EAN 13 variable (/<br>producto y caja/Product<br>and box) | -                                                       | -                | 2560103pppppc    | 2560105pppppc  |

**Foto del producto/ Product Pictures**

Queso entero/ Whole cheese



Cuña / Portion

